

**Schweizerische Akademie der
medizinischen Wissenschaften**

Jahresabschluss per 31.12.2011

4. April 2012 /sep/mfr

Schweizerische Akademie der medizinischen Wissenschaften, Basel

INHALTSVERZEICHNIS

<u>Jahresrechnung SAMW (ohne Fonds)</u>	<u>Seite</u>
- Bilanz	1
- Betriebsrechnung	2 - 3
<u>Jahresrechnungen der SAMW-Fonds</u>	
- Bilanz und Betriebsrechnung Robert Bing-Fonds	4
- Bilanz und Betriebsrechnung Théodore Ott-Fonds	5
- Bilanz und Betriebsrechnung Käthe Zingg-Schwichtenberg-Fonds	6
- Bilanz und Betriebsrechnung Helmut Hartweg-Fonds	7
<u>Gesamt-Jahresrechnung inkl. Fonds:</u>	
- Bilanz	8
- Betriebsrechnung	9
- Anhang	10 - 11

Schweizerische Akademie der medizinischen Wissenschaften, Basel

Jahresrechnung SAMW (ohne Fonds)

BILANZ	31.12.2011		31.12.2010	
	CHF	CHF	CHF	CHF
Flüssige Mittel		160'921.41		218'632.44
Wertschriften (zu Kurswerten)		1'325'595.29		1'406'449.68
Verrechnungssteuer-Guthaben		1'079.00		2'675.18
Kontokorrente Fonds		20'008.41		3.54
Andere Forderungen		44'867.34		4'618.00
Aktive Rechnungsabgrenzung		35'607.78		1'468.00
<u>UMLAUFVERMÖGEN</u>		<u>1'588'079.23</u>		<u>1'633'846.84</u>
<u>Sachanlagevermögen</u>				
Mobilien		3.00		3.00
<u>ANLAGEVERMÖGEN</u>		<u>3.00</u>		<u>3.00</u>
AKTIVEN		<u>1'588'082.23</u>		<u>1'633'849.84</u>
Verbindlichkeiten Lieferungen u. Leistungen		23'531.65		43'728.15
Kontokorrente Fonds		5.46		60'006.15
Andere Verbindlichkeiten		30'695.95		22'815.54
Passive Rechnungsabgrenzung nicht verwendete Beiträge Schw. Nationalfonds	37'969.30		31'757.48	
Passive Rechnungsabgrenzung zweckbestimmte Beiträge für Stipendien	0.00		60'000.00	
Übrige Passive Rechnungsabgrenzungen	62'452.35	100'421.65	158'297.00	250'054.48
<u>Kurzfristiges Fremdkapital</u>		<u>154'654.71</u>		<u>376'604.32</u>
<u>FREMDKAPITAL</u>		<u>154'654.71</u>		<u>376'604.32</u>
Stiftungskapital	798'464.57		798'464.57	
Gewinnvortrag	458'780.95		473'142.68	
Ertrags- bzw. Aufwandüberschuss	176'182.00	1'433'427.52	(14'361.73)	1'257'245.52
<u>EIGENKAPITAL</u>		<u>1'433'427.52</u>		<u>1'257'245.52</u>
PASSIVEN		<u>1'588'082.23</u>		<u>1'633'849.84</u>

Schweizerische Akademie der medizinischen Wissenschaften, Basel

Jahresrechnung SAMW (ohne Fonds)

Betriebsrechnung 2011 und 2010	2011	2010
	CHF	CHF
AUFWAND		
Medizin und Gesellschaft		
Medizin- / Wissenschaftsethik	189'142.22	178'218.93
Zukunft Medizin Schweiz	8'936.55	1'097.80
Wissenschaftspolitik	0.00	3'770.50
Öffentlichkeitsarbeit	121'065.03	113'005.39
Vernetzungsaufgaben	84'092.00	31'290.00
Human Enhancement	31'003.80	62'908.67
Gemeinsame Tagung mit NEK	31'236.13	21'589.95
Subtotal	465'475.73	411'881.24
Medizinische Wissenschaft und Praxis		
Förderung klinischer Forschung	644'098.05	758'380.59
Nachwuchsförderung	273'113.50	353'488.40
Subtotal	917'211.55	1'111'868.99
Swiss Clinical Trial Organisation		
Personalaufwand	345'268.80	280'033.84
Betriebsaufwand	379'802.18	200'042.92
Subtotal	725'070.98	480'076.76
SAMW Organisation		
Senat/Vorstand/Kommissionen	86'462.00	80'791.11
Personalaufwand	719'817.96	690'081.42
Buchführung	29'248.00	47'893.90
Sekretariatsaufwand	108'959.68	127'564.83
Finanzaufwand (Bankspesen)	969.57	417.87
Kursverluste Wertschriften (netto)	22'782.56	0.00
Subtotal	968'239.77	946'749.13
TOTAL AUFWAND	3'075'998.03	2'950'576.12
ERTRAG		
Bundesbeitrag	2'047'500.00	1'850'000.00
Beiträge Donatoren	10'000.00	10'000.00
Beitrag Schweizerischer Nationalfonds für SCTO	613'000.00	350'000.00
Auflösung nicht verwendeter Beitrag SNF aus Vorjahr	44'568.54	130'247.16
Bing-Fonds	20'000.00	60'000.00
KZS-Fonds	247'925.00	247'995.69
externe Stipendien	60'000.00	120'000.00
Akademien Schweiz	67'946.15	87'795.30
Diverse Erträge	138'060.39	31'127.76
Finanzertrag	3'179.95	511.52
Kursgewinne Wertschriften (netto)	0.00	48'536.96
Subtotal	3'252'180.03	2'936'214.39
TOTAL ERTRAG	3'252'180.03	2'936'214.39
Ertrags- bzw. Aufwandüberschuss	176'182.00	(14'361.73)
	3'075'998.03	2'950'576.12

Schweizerische Akademie der medizinischen Wissenschaften, Basel
Jahresrechnung SAMW (ohne Fonds)

Betriebsrechnung	2011	
	CHF	CHF
AUFWAND		
Forschungsförderung		
SAMW-Fonds		83'556.30
RRMA		211'090.15
Bing		20'000.00
KZS		248'651.60
Forschungsförderkommission		30'800.00
SCTO		<u>725'070.98</u>
Subtotal		1'319'169.03
Nachwuchsförderung		
MD-PhD		240'889.00
SSMBS		<u>32'224.50</u>
Subtotal		273'113.50
Medizinische Praxis		
Swiss Medical Weekly		50'000.00
Leitfaden Genetik im medizinischen Alltag		40'594.65
Stiftung Patientensicherheit		<u>20'000.00</u>
Subtotal		110'594.65
Ethik		
Zentrale Ethikkommission (inkl. Subkommissionen)		121'925.22
Kommission Tierethik (a+)		12'120.20
Weitere Kommissionen (ZÄI, Q-Empf.)		30'044.90
Wissenschaftliche Integrität (a+)		4'039.45
Ressort Ethik (a+)		<u>1'012.45</u>
Subtotal		169'142.22
Früherkennung		
Projekt Zukunft Medizin Schweiz		8'936.55
Trägerschaft Nationales Medical Board		37'184.70
Projekt Nachhaltiges Gesundheitssystem		36'907.30
Human Enhancement		31'003.80
TA Swiss		<u>10'000.00</u>
Subtotal		124'032.35
Dialog		
Jahresbericht		17'925.43
Bulletin		43'186.90
Website		17.00
Factsheets		3'456.00
Medienpreis		12'410.80
Tagung NEK/ZEK		31'236.13
Weitere Tagungen		<u>3'474.25</u>
Subtotal		111'706.51
SAMW Organisation		
Generalsekretariat		
- Personalaufwand	719'817.96	
- Buchführung	29'248.00	
- Sekretariatsaufwand	108'959.68	
- Finanzaufwand (Bankspesen, Kursverluste Wertschriften)	<u>23'752.13</u>	881'777.77
Vorstand		43'078.30
Senat		20'115.60
Weitere Kommissionen und Arbeitsgruppen		<u>23'268.10</u>
Subtotal		968'239.77
TOTAL AUFWAND		<u>3'075'998.03</u>
ERTRAG		
Bundesbeitrag		2'047'500.00
Beiträge Donatoren		10'000.00
Beitrag Nationalfonds		613'000.00
Auflösung nicht verwendeter Beitrag SNF aus Vorjahr		44'568.54
Bing-Fonds		20'000.00
KZS-Fonds		247'925.00
externe Stipendien		60'000.00
Akademien Schweiz		67'946.15
Diverse Erträge		
- SAMW-Symposium	16'850.00	
- Rückzahlungen von Projekten / Vergütungen	16'683.68	
- Auflösung Überabgrenzungen 2010	47'000.00	
- Ertrag SCTO	18'792.40	
- übrige Erträge	<u>38'734.31</u>	138'060.39
Finanzertrag		3'179.95
Kursgewinne Wertschriften (netto)		0.00
TOTAL ERTRAG		<u>3'252'180.03</u>
Ertragsüberschuss		<u>176'182.00</u>
		<u>3'075'998.03</u>

Per 1. Januar 2011 wurde eine Reorganisation der Kostenstellen vorgenommen.

Schweizerische Akademie der medizinischen Wissenschaften, Basel

Robert Bing-Fonds

BILANZ

	31.12.2011		31.12.2010	
	CHF	CHF	CHF	CHF
Wertschriften (Kurswert)		1'022'340.64		1'029'654.62
AKTIVEN		1'022'340.64		1'029'654.62
Kontokorrent SAMW		20'003.54		3.54
<u>FREMDKAPITAL</u>		20'003.54		3.54
Kapital unantastbar		413'657.88		413'657.88
Bilanzgewinn zweckbestimmt:				
Gewinnvortrag	615'993.20		634'895.48	
Aufwandüberschuss	(27'313.98)	588'679.22	(18'902.28)	615'993.20
<u>EIGENKAPITAL</u>		1'002'337.10		1'029'651.08
PASSIVEN		1'022'340.64		1'029'654.62

BETRIEBSRECHNUNG

	2011		2010	
		CHF		CHF
Kursgewinne Wertschriften (netto)		0.00		41'097.72
E R T R A G		0.00		41'097.72
Beiträge an SAMW		20'000.00		60'000.00
Kursverluste Wertschriften (netto)		7'313.98		0.00
A U F W A N D		27'313.98		60'000.00
Aufwandüberschuss		(27'313.98)		(18'902.28)
		0.00		41'097.72

Schweizerische Akademie der medizinischen Wissenschaften, Basel

Théodore Ott-Fonds

BILANZ

	31.12.2011		31.12.2010	
	CHF	CHF	CHF	CHF
Wertschriften (Kurswert)		3'317'803.60		3'341'527.01
Kontokorrent SAMW		0.53		0.53
A K T I V E N		3'317'804.13		3'341'527.54
<u>FREMDKAPITAL</u>		0.00		0.00
Kapital unantastbar		3'406'703.11		3'406'703.11
Bilanzverlust zweckbestimmt:				
Verlustvortrag	(65'175.57)		(193'024.54)	
Aufwand- bzw. Ertragsüberschuss	(23'723.41)	(88'898.98)	127'848.97	(65'175.57)
<u>EIGENKAPITAL</u>		3'317'804.13		3'341'527.54
P A S S I V E N		3'317'804.13		3'341'527.54

BETRIEBSRECHNUNG

	2011		2010	
		CHF		CHF
Kursgewinne Wertschriften (netto)		0.00		127'848.97
E R T R A G		0.00		127'848.97
Kursverluste Wertschriften (netto)		23'723.41		0.00
A U F W A N D		23'723.41		0.00
Aufwand- bzw. Ertragsüberschuss		(23'723.41)		127'848.97
		0.00		127'848.97

Schweizerische Akademie der medizinischen Wissenschaften, Basel

Käthe Zingg-Schwichtenberg-Fonds

BILANZ	31.12.2011		31.12.2010	
	CHF	CHF	CHF	CHF
Wertschriften (Kurswert)		4'231'815.10		4'553'138.47
Kontokorrent SAMW		0.00		4.84
A K T I V E N		4'231'815.10		4'553'143.31
Kontokorrente		16.02		11.15
<u>FREMDKAPITAL</u>		16.02		11.15
Kapital zweckbestimmt	4'471'545.90		4'471'545.90	
Bilanzgewinn zweckbestimmt:				
Gewinnvortrag	81'586.26		188'945.72	
Aufwandüberschuss	(321'333.08)	4'231'799.08	(107'359.46)	4'553'132.16
<u>EIGENKAPITAL</u>		4'231'799.08		4'553'132.16
P A S S I V E N		4'231'815.10		4'553'143.31

BETRIEBSRECHNUNG	2011		2010	
		CHF		CHF
Kursgewinne Wertschriften (netto)		0.00		140'636.23
E R T R A G		0.00		140'636.23
Beitrag an SAMW		247'925.00		247'995.69
Kursverluste Wertschriften (netto)		73'408.08		0.00
A U F W A N D		321'333.08		247'995.69
Aufwandüberschuss		(321'333.08)		(107'359.46)
		0.00		140'636.23

Schweizerische Akademie der medizinischen Wissenschaften, Basel

Helmut Hartweg-Fonds

BILANZ

	31.12.2011		31.12.2010	
	CHF	CHF	CHF	CHF
Wertschriften (Kurswert)		2'581'518.68		2'599'978.64
AKTIVEN		2'581'518.68		2'599'978.64
Kapital unantastbar		2'518'572.43		2'518'572.43
Bilanzgewinn zweckbestimmt:				
Gewinn- bzw. Verlustvortrag	81'406.21		(18'069.43)	
Aufwand- bzw. Ertragsüberschuss	(18'459.96)	62'946.25	99'475.64	81'406.21
<u>EIGENKAPITAL</u>		2'581'518.68		2'599'978.64
PASSIVEN		2'581'518.68		2'599'978.64

BETRIEBSRECHNUNG

	2011		2010	
		CHF		CHF
Kursgewinne Wertschriften (netto)		0.00		99'475.64
ERTRAG		0.00		99'475.64
Kursverluste Wertschriften (netto)		18'459.96		0.00
AUFWAND		18'459.96		0.00
Aufwand- bzw. Ertragsüberschuss		(18'459.96)		99'475.64
		0.00		99'475.64

Schweizerische Akademie der medizinischen Wissenschaften, Basel

Gesamt-Jahresrechnung inkl. Fonds

BILANZ	31.12.2011		31.12.2010	
	CHF	CHF	CHF	CHF
Flüssige Mittel		859'425.94		336'514.22
Wertschriften (zu Kurswerten)		11'695'609.63		12'670'909.21
Verrechnungs- und Quellensteuer-Guthaben		57'420.96		66'036.46
Andere Forderungen		44'867.34		4'618.00
Aktive Rechnungsabgrenzung		73'431.73		38'797.18
<u>UMLAUFVERMÖGEN</u>		<u>12'730'755.60</u>		<u>13'116'875.07</u>
<u>Sachanlagevermögen</u>				
Mobilien		3.00		3.00
<u>ANLAGEVERMÖGEN</u>		<u>3.00</u>		<u>3.00</u>
AKTIVEN		<u>12'730'758.60</u>		<u>13'116'878.07</u>
Verbindlichkeiten Lieferungen u. Leistungen		23'531.65		43'728.15
Andere Verbindlichkeiten		39'918.79		41'560.50
Passive Rechnungsabgrenzung		100'421.65		250'054.48
<u>Kurzfristiges Fremdkapital</u>		<u>163'872.09</u>		<u>335'343.13</u>
<u>FREMDKAPITAL</u>		<u>163'872.09</u>		<u>335'343.13</u>
Kapital frei verfügbar (SAMW)	798'464.57		798'464.57	
Bilanzgewinn frei verfügbar:				
Gewinnvortrag	458'780.95		473'142.68	
Ertrags- /Aufwandüberschuss frei verfügbar	176'182.00	1'433'427.52	(14'361.73)	1'257'245.52
Kapital zweckbestimmt (Fonds)	4'471'545.90		4'471'545.90	
Bilanzgewinn zweckbestimmt:				
Gewinnvortrag	713'810.10		612'747.23	
Aufwand- /Ertragsüberschuss	(390'830.43)	4'794'525.57	101'062.87	5'185'356.00
Kapital unantastbar (Fonds)		6'338'933.42		6'338'933.42
<u>EIGENKAPITAL</u>		<u>12'566'886.51</u>		<u>12'781'534.94</u>
PASSIVEN		<u>12'730'758.60</u>		<u>13'116'878.07</u>

Schweizerische Akademie der medizinischen Wissenschaften, Basel

Gesamt-Jahresrechnung inkl. Fonds

BETRIEBSRECHNUNG

	2011		2010	
	CHF	CHF	CHF	CHF
Bundesbeitrag		2'047'500.00		1'850'000.00
Beitrag Schweizerischer Nationalfonds für SCTO	613'000.00		350'000.00	
Veränderung Abgrenzung Beitrag	44'568.54		109'394.16	
Schweizerischer Nationalfonds		657'568.54		459'394.16
Donatoren		10'000.00		10'000.00
Zweckbestimmte Beiträge für Stipendien		0.00		60'000.00
Beiträge für SAMW-Symposium		16'850.00		14'042.15
Übrige Beiträge		85'734.31		4'255.00
TOTAL BEITRÄGE		2'817'652.85		2'397'691.31
Vergütungen an Projekte		144'629.83		160'625.91
Kostenbelastung SCTO		18'792.40		20'853.00
Finanz- und Wertschriftenertrag		214'127.38		200'689.41
Kursgewinne Wertschriften (netto)		0.00		348'328.73
E R T R A G		3'195'202.46		3'128'188.36
Projektbeiträge, Preise		842'741.30		1'042'719.80
Beiträge an Institutionen		187'990.13		321'835.00
Reise- und Tagungsspesen		202'916.65		190'564.68
Honorare, Tagespauschalen		91'133.19		62'500.20
Personalaufwand		1'126'094.11		1'002'841.51
Druckkosten		154'004.25		137'443.65
IT (Datenmanagement SCTO)		238'357.53		20'830.30
Verwaltungsaufwand		281'059.80		262'334.21
Finanzaufwand		1'072.50		417.87
Kursverluste Wertschriften (netto)		284'481.43		0.00
A U F W A N D		3'409'850.89		3'041'487.22
Ertrags- /Aufwandüberschuss frei verfügbar	176'182.00		(14'361.73)	
Aufwand- /Ertragsüberschuss zweckbestimmt*	(390'830.43)	(214'648.43)	101'062.87	86'701.14
		3'195'202.46		3'128'188.36

* Der Aufwand- bzw. Ertragsüberschuss zweckbestimmt setzt sich wie folgt zusammen:

Bing-Fonds	(27'313.98)	(18'902.28)
Ott-Fonds	(23'723.41)	127'848.97
KZS-Fonds	(321'333.08)	(107'359.46)
Hartweg-Fonds	(18'459.96)	99'475.64
	(390'830.43)	101'062.87

Schweizerische Akademie der medizinischen Wissenschaften, Basel

Gesamt-Jahresrechnung inkl. Fonds

ANHANG

Grundlagen und Organisation

Zweck

Die SAMW unterstützt eine hohe Qualität der Medizin in all ihren Facetten. Sie setzt sich ein für die Stärkung der Forschung und für den Transfer des Wissens in Aus-, Weiter- und Fortbildung und nimmt eine führende Rolle wahr in der umfassenden Reflexion über die Zukunft der Medizin.

Im Sinne der Früherkennung antizipiert sie mögliche Entwicklungen und deren Auswirkungen auf Individuen, Gesellschaft und Medizin. Sie engagiert sich bei der Klärung ethischer Fragen im Zusammenhang mit neuen medizinischen Erkenntnissen, stellt ethische Richtlinien auf und setzt sich für deren Umsetzung ein.

Die SAMW steht im Dialog mit der Gesellschaft: Sie nimmt Anliegen, Hinweise und Ängste aus der Bevölkerung auf, bemüht sich aktiv um Informationsvermittlung und steht für Experten- und Beratungstätigkeit zuhanden von Politik und Behörden zur Verfügung.

Im Rahmen der Akademien der Wissenschaften Schweiz engagiert sich die SAMW in der Hochschul-, Wissenschafts- und Bildungspolitik; durch aktive Mitarbeit und Mitgliedschaft in verschiedenen internationalen Organisationen pflegt sie auch den internationalen Informations- und Erfahrungsaustausch.

Rechtsgrundlagen

Eintragung im Handelsregister am 08.11.1943

Stiftungsurkunde vom 24.09.1943

Statuten vom 31.05.1990, revidiert am 03.06.1998, am 23.05.2002 und am 26.11.2009

Revisionsstelle

PricewaterhouseCoopers AG, Basel

Aufsichtsbehörde

Eidgenössisches Departement des Innern

Vorstand

Prof. Peter Meier-Abt	Präsident
Prof. Peter M. Suter	Vizepräsident
Prof. Walter Reinhart	Vizepräsident
Dr. Dieter Scholer	Quästor
Dr. Jaques de Haller	Beisitzer
Prof. Christian Kind	Beisitzer
Prof. Anne-Françoise Allaz	Beisitzerin
Prof. Verena Briner	Beisitzerin
Prof. Stephanie Clarke	Beisitzerin
Prof. Annemarie Kesselring	Beisitzerin
Prof. Urs Metzger	Beisitzer
Prof. Fred Paccaud	Beisitzer
Prof. Martin Schwab	Beisitzer

Bewertungs- und Rechnungslegungsgrundsätze

Die Buchführung, Bilanzierung und Bewertung erfolgt nach den Vorschriften des Obligationenrechts (OR).

Kapital

Das Kapital wird unterschieden in Kapital frei verfügbar, Kapital zweckbestimmt und Kapital unantastbar.

Wertschriften

Die Bewertung der Wertschriften erfolgt zu Marktwerten per Bilanzstichtag. Die daraus entstehenden realisierten und nicht realisierten Kursgewinne und -verluste werden erfolgswirksam verbucht.

Die Wertschriften werden im Umlaufvermögen bilanziert.

Übrige Aktiven und Passiven

Die Bilanzierung der übrigen Aktiven und Passiven erfolgt zu Nominalwerten.

Schweizerische Akademie der medizinischen Wissenschaften, Basel

Gesamt-Jahresrechnung inkl. Fonds

ANHANG

	31.12.2011	31.12.2010
	CHF	CHF
<u>Brandversicherungswert der Sachanlagen</u> Mobilier, Einrichtungen und Waren	200'000	200'000
<u>Angaben über die Durchführung einer Risikobeurteilung</u>	Der Vorstand befasst sich laufend mit aktuellen Entwicklungen im Umfeld der SAMW und deren möglichen Auswirkungen auf die SAMW. Er hat ausserdem periodische Risikobeurteilungen vorgenommen und den Senat entsprechend orientiert, welcher die allfällig notwendigen Beschlüsse fasst.	Der Vorstand befasst sich laufend mit aktuellen Entwicklungen im Umfeld der SAMW und deren möglichen Auswirkungen auf die SAMW. Hierzu erfolgt eine periodische Orientierung des Senats, welcher die allfällig notwendigen Beschlüsse fasst.